



Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für Radeberg • Arnsdorf
Kleinröhrsdorf • Kleinwolmsdorf • Langebrück • Leppersdorf • Liegau-Augustusbad • Lomnitz • Rossendorf • Schönborn • Seifersdorf • Ullersdorf • Wachau • Wallroda • Weißig

Fischbach • Feldschlößchen • Großerkmannsdorf

Im Überblick

- Aktuelles Seite 3
- Stellenmarkt im Rödertal Seite 4
- Langebrücker Nachrichten Seite 5

S&D Träger / 0174 20 85 185
Haushaltsauflösung
kl. Abrisse Hausmeister



für unsere Heimatzeitung **die Radeberger**

Fischbach (komplett)
u. Arnsdorf (versch. Teilgebiete)
Langebrück (Sommerferien)

Prospekte sind bereits eingelegt, Verteilung Donnerstag und / oder Freitag möglich, z. B. für Rentner, welche Lust haben, sich zu bewegen oder Schüler (ab 13 Jahre).

die Radeberger Heimatzeitung Verlags-GmbH
Oberstraße 16a | 01454 Radeberg | Tel. 03528 / 44 23 01

Zum Abschied noch einmal ein echter Hingucker

Die Bierkutsche drehte eine letzte Bierliefer-Runde in Radeberg

Es war ein toller Anblick noch einmal die große, mit Fässern bestückte, Bierkutsche mit den stolzen Pferden vornweg sehen zu können. Wie wir bereits berichteten, sah sich die Radeberger Brauerei gezwungen, die traditionelle Bierlieferung an die örtlichen Gastronomen mit dem Pferdefuhrwerk einzustellen.

Die Gründe dafür lagen nicht nur in der Wirtschaftlichkeit, sondern auch an der schwindenden Zahl der Gasthäuser und die immer schlechter werdenden Zufahrtsmöglichkeiten. Für die Verantwortlichen war es eine schwere Entscheidung und auch der Unmut bei den Radeberger Bürgerinnen und Bürgern war in den sozialen Medien stark zu spüren. Verständnis zeigten die Wenigsten, doch die Entscheidung muss akzeptiert werden. Schade ist es auf jeden Fall, doch vielleicht kann auch etwas ganz Neues entstehen.



zu sehen sein wird. Wie aus der Zeit gefallen wirkte es nun am vergangenen Mittwoch, als die Bierkutsche noch einmal in historischem Gewand durch die Stadt rollten und am Nachmittag vor dem Rathaus Halt machten, um sich gebührend zu verabschieden. „30. Juni 2021 letzte Bierlieferung nach fast 150 Jahren“ stand an der hübschen Kutsche geschrieben. Die Radeberger hatten noch einmal die Chance sich zu verabschieden und Erinnerungsfotos zu machen. Zahlreiche gute Wünsche wurden überbracht und alles Gute für die Zukunft gewünscht.

Das Team der Heimatzeitung „die Radeberger“ wünscht dem Bierkutsche-Team alles Gute für die Zukunft und freut sich auf ein Wiedersehen.

Text & Fotos: Red.



gen die Wenigsten, doch die Entscheidung muss akzeptiert werden. Schade ist es auf jeden Fall, doch vielleicht kann auch etwas ganz Neues entstehen. Tina Trepte vom Fuhrbetrieb hofft, dass das schicke Gespann wenigstens noch zu Festen bzw. Festumzügen

Optik ENGLERT
Augenprüfung • Brillen • Kontaktlinsen • Berufs- und Sportoptik

Augenoptik & Hörgeräteakustik ENGLERT
Inhaber Jan Helas

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 9-18 Uhr
Samstag 9-12 Uhr

Akustik
• Hörprüfung
• Hörgeräte
• Gehörschutz

Dresdener Str. 3 | 01454 Radeberg | Tel. (03528) 44 34 05 | www.augenoptik-englert.de

Radeberger Stadtfest in diesem Jahr ohne Bierfassrollen

Wie die Stadtverwaltung jüngst mitteilte, haben sich die Veranstalter des Radeberger Bierstadtfestes 2021 dazu entschieden, dass das beliebte Bierfassrollen nicht stattfinden wird. Vom 20. bis 22. August soll das beliebte Fest gefeiert werden, doch trotz stabiler, niedriger Inzidenz, mit der auch im August gerechnet wird, wird es Einschränkungen sowie ein ausgefeiltes Hygienekonzept geben. Trotzdem ist es den Organisatoren wichtig beliebte Formate, wie den Funkenflug



Wermutstropfen beim Bierstadtfest 2021: Das Bierfassrollen kann nicht ausgetragen werden.

und die Bühnenstandorte sowie den Festumzug beibehalten zu können. Einzig das Bierfassrollen wird es nicht geben

können, da es unter den bestehenden Bedingungen nicht machbar ist. „Wir arbeiten momentan mit Hochdruck an einem genehmigungsfähigen Hygienekonzept für das Bier-



Die Organisatoren halten an ihrem Plan zur Umsetzung des Bierstadtfestes fest. Ein Hygienekonzept wird erarbeitet.

stadtfest in diesem Jahr. Dies werden wir in enger Abstimmung mit dem Gesundheitsamt des Landkreises vorbereiten“ so Jürgen Wähnert, Sprecher der Stadt Radeberg und Mitglied im Organisationsteam. Mit dem angepassten Konzept sowie der Terminverschiebung ist man sich nun weitgehend sicher, trotz Pandemie, ein schönes Bierstadtfest ausrichten zu können. Weitere Informationen dazu lesen Sie zu gegebenem Zeitpunkt hier in Ihrer Heimatzeitung „die Radeberger“.

Text & Fotos: Red. (Archiv)

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Kassenärztlicher Notfalldienst für die Bereiche Radeberg, Wachau, Arnsdorf, Wallroda, Kleinwolmsdorf und Fischbach sowie den Bereich Ottendorf-Okrilla

Notfalldienstzeiten:

112	Notruf Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt, Telefon und Fax
116 117	Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst
	Mo., Di., Do.: 19.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr
	Mi., Fr.: 14.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr
	Sa., So.: 24 Stunden
03571-19222	Anmeldung Krankentransport (für Ärzte, Krankenhäuser, Pflegeheime und Patienten)
03571-19296	Allgemeine Erreichbarkeit der Leitstelle / Feuerwehr

Notdienst Zahnärzte Kamenz / Radeberg

10.07.	Praxis Dr. med. dent. Susann Walke Niederstr. 14a, 01477 Arnsdorf Tel. 035200 / 245 72
11.07.	Praxis Dr. med. dent. Falk Pfanne Pulsnitzer Str. 19, 01920 Steina Tel. 035955 / 455 77

jeweils Sa. / So. 9.00 - 11.00 Uhr; Rufbereitschaft / Dienstwechsel 7.00 Uhr des Folgetages; Infos unter www.zahnaerzte-sachsen.de

Notdienstbereitschaft Apotheken

Dienstwechsel jeweils 8.00 Uhr

10.07.	Stadt-Apotheke, Großröhrsdorf	Tel. 035952/330 31
11.07.	Hirsch-Apotheke, Ottendorf-Okrilla	Tel. 035205/542 36
12.07.	Arnoldis-Apotheke, Arnsdorf	Tel. 035200/25 6-0
13.07.	Löwen-Apotheke, Pulsnitz	Tel. 035955/723 36
14.07.	Robert-Koch-Apotheke, Pulsnitz	Tel. 035955/452 68
15.07.	VITAL Apotheke, Ottendorf-Okrilla	Tel. 035205/599 15
16.07.	Apotheke am Forst, Kamenz	Tel. 03578/31 80 20

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

für die Bereiche Arnsdorf, Großröhrsdorf, Langebrück, Ottendorf-Okrilla, Radeberg, Schönfelder Hochland und Wachau

werkt. 18.00-08.00 Uhr u. Sa., So. ganztägig, nur nach telef. Anmeldung

09.07. - 16.07.:	Herr DVM Jakob, Radeberg Tel. 03528 / 44 74 57 o. 0171 / 814 77 53
16.07. - 23.07.:	Frau DVM Wagner, Ottendorf-Okrilla Tel. 035205 / 733 88

Tierärztliche Kliniken sind ständig dienstbereit:
Tierärztliche Klinik Dr. Düring, Rennersdorf Tel. 035973-2830

EASY FITNESS club

NUR 9.90€ FÜR 6 MONATE*

www.easyfitness.club
0351 211563

Elefant ist vor Ort und online

Apotheker Thomas Lappe
Röderstraße 1 · 01454 Radeberg
Tel (kostenlos): 0800-3528528
Fax: 03528-447809
Mo-Fr: 8-19 Uhr · Sa: 8-13 Uhr

natürlich ELEFANTEN APOTHEKE
Altstadt Radeberg

15% Rabatt-Gutschein*
Elefanten Apotheke Altstadt Radeberg
Filialapotheke der apofant e.K. Elefanten Apotheke, Sitz in Großröhrsdorf

*Auf ein Produkt Ihrer Wahl, außer Verschreibungspflichtiges, Zuzahlungen, Bücher, Aktionsartikel, Dauerniedrigpreisartikel, Rezepturen, Analysen. Keine Kombination mit anderen Rabatten, Konditionen und Aktionen. Nur auf Lagerware, keine Ausdrucke und Kopien. Pro Einkauf nur ein Rabatt-Gutschein bis max. 25,- Euro Rabatt einlösbar

Gültig bis 17.07.2021

Abholung oder Lieferservice
www.apofant.de

f elefanten.apotheke.radeberg · eardb@apofant.de · www.apofant.de

Große Kreisstadt Radeberg

Neues Testzentrum im Bürgerhaus Radeberg

Seit dem 07.07.2021 betreibt der Malteser Hilfsdienst e. V. im Bürgerhaus auf dem Bruno-Thum-Weg 2 ein neues Corona-Testzentrum. Es befindet sich im 1. OG links. Die Öffnungszeiten sind Mittwoch von 09.00 Uhr - 14.00 Uhr sowie Freitag von 12.00 Uhr - 18.00 Uhr

Stadtverwaltung Radeberg

Bekanntgabe der Beschlüsse aus der Sitzung des Stadtrates vom 30.06.2021

Beschluss-Nr. SR045-2021

Der Stadtrat beschließt den Verkauf des Grundstückes Ullersdorfer Hauptstraße 20 (Flurstück 300/5 Gemarkung Ullersdorf) mit sämtlichen Aufbauten und Zubehör zu einem Kaufpreis i.H.v. 288.500,00 € zuzüglich sämtlicher Grunderwerbsnebenkosten an den Bieter 2. In den Kaufvertrag ist eine Mehrerlösklausel über 10 Jahre sowie eine Verpflichtung zum Erhalt und zum Schutz der sich auf dem Grundstück befindlichen 400-jährigen Eibe aufzunehmen.

Beschluss-Nr. SR046-2021

Der Stadtrat beschließt im Zusammenhang mit dem Verkauf der Baufelder 1 - 8 im „Wohnpark am Golfplatz“ Ortsteil Ullersdorf die Vollmacht zur vorzeitigen Grundbuchbelastung wie folgt zu erteilen:

Erwerber Baufeld 2 - bis zu einer Höhe von 490.000,00 €
Erwerber Baufeld 5 - bis zu einer Höhe von 750.000,00 €
Erwerber Baufeld 6 - bis zu einer Höhe von 530.000,00 €

Beschluss-Nr. SR047-2021

Der Stadtrat beschließt die überplanmäßige Auszahlung für die Baumaßnahme „Sanierung und Umbau des Gebäudes Silberdiele zu einer Begegnungsstätte von Jung und Alt“. Die Deckung erfolgt aus der Liquiditätsreserve

Bekanntmachung der Großen Kreisstadt Radeberg, Ortsteil Liegau-Augustusbad

In der öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates Liegau-Augustusbad am 23.06.2021 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. ORLA009-2021

Für die geplante Nutzungsänderung eines Wochenendhauses zu einem Wohnhaus, Anbau eines Windfanges sowie Erweiterung des Wohnraumes im Erdgeschoss eines bestehenden Einfamilienhauses, Am Anglerteich 5, Flstck. 428 Gemarkung Liegau-Augustusbad werden folgende Zustimmungen nicht erteilt:

- Ausnahme zu § 3 Abs. 1 SächsGarStellpVO für eine Zufahrtstiefe von 1,10 m
- Abweichung nach § 67 Abs. 1 SächsBO für eine Zufahrtsbreite von 6,80 m.

Für den Antrag auf Nutzungsänderung des Wochenend-

Eine vorherige Terminvereinbarung ist nicht notwendig. Es muss die Krankenversichertenkarte zum Test mitgebracht werden. Das Testergebnis wird vor Ort ausgedruckt oder per E-Mail versandt.

Stadtverwaltung Radeberg

der Stadt Radeberg i.H. von 1.451.295,47 €.

Beschluss-Nr. SR048-2021

1. Der Abwägungsvorschlag zu den eingegangenen Stellungnahmen zum Entwurf der 2.Änderung der Außenbereichssatzung „Ullersdorfer Mühle“ i.d.F. 11.11.2020 wird in allen Punkten beschlossen.

2. Das Verfahren zur 2. Änderung der Außenbereichssatzung „Ullersdorfer Mühle“ wird eingestellt.

Beschluss-Nr. SR049-2021

1. Der Abwägungsvorschlag zu den eingegangenen Stellungnahmen aus der Offenlage des Entwurfes der 4. Änderung des B-Planes Nr. 4 „Pillnitzer Straße West – Südteil“, i.d.F. vom 04.02.2021 wird in allen Punkten beschlossen.

2. Die 4. Änderung des B-Planes Nr. 4 „Pillnitzer Straße West-Südteil“, i.d.F. vom 04.02.2021, bestehend aus der Planzeichnung-Teil A, den textlichen Festsetzungen-Teil B und der beigefügten Begründung, wird als Satzung beschlossen.

3. Die Verwaltung wird beauftragt, die Satzung in Kraft zu setzen.

Detlev Dauphin

1. stellvertretender Oberbürgermeister

hauses zu einem Wohnhaus wird das Einvernehmen der Gemeinde nach § 34 BauGB erteilt.

Beschluss-Nr. SR047-2021

Der Ortschaftsrat Liegau-Augustusbad empfiehlt dem Stadtrat Folgendes zu beschließen:

Der Stadtrat beschließt die überplanmäßige Auszahlung für die Baumaßnahme „Sanierung und Umbau des Gebäudes Silberdiele zu einer Begegnungsstätte von Jung und Alt“. Die Deckung erfolgt aus der Liquiditätsreserve der Stadt Radeberg i.H. von 1.451.295,47 €.

Gabor Kühnapfel, Ortsvorsteher

Bekanntmachung der Stadtverwaltung Radeberg

4. Änderung B – Plan Nr. 4 „Pillnitzer Straße West – Südteil“ In-Kraft-Setzung der Satzung

Der Stadtrat der Stadt Radeberg hat in seiner Sitzung am 30.06.2021 mit Beschluss SR049-2021 die 4. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 4 „Pillnitzer Straße West – Südteil“ in der Fassung vom 04.02.2021 als Satzung beschlossen. Die Satzung der 4. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 4 „Pillnitzer Straße West – Südteil“ in der Fassung vom 04.02.2021 tritt am Tage der Bekanntmachung am 09.07.2019 in Kraft.

Jedermann kann die Satzung der 4. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 4 „Pillnitzer Straße West – Südteil“ in der Fassung vom 04.02.2021 der Stadtverwaltung Radeberg, Bauamt - Frau Vogel - während der Sprechzeiten (montags, dienstags, donnerstags und freitags von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr sowie zusätzlich dienstags von 13.30 - 18.00 Uhr und donnerstags von 13.30 - 16.00 Uhr) einsehen und über den Inhalt Auskunft erlangen. Alle Vorschriften, Regelwerke und Normen, die die Grundlage der Erarbeitung des Bebauungsplanes bildeten und auf die der Bebauungsplan verweist (z.B. DIN-Normen) liegen in der Stadtverwaltung Radeberg, Bauamt - Frau Vogel - während der Sprechzeiten (montags, dienstags, donnerstags und

2. Änderung Außenbereichssatzung „Ullersdorfer Mühle“ - Einstellung des Verfahrens

Der Stadtrat der Stadt Radeberg hat in seiner Sitzung am 30.06.2021 mit Beschluss SR048-2021 beschlossen, das

Gemeinde Wachau

Bekanntgabe der Beschlüsse aus der Sitzung Verwaltungsausschuss vom 29.06.2021

- Öffentlicher Teil -

Beschluss zur Zustimmung überplanmäßiger Aufwendungen Verwahrtgelt

Beschluss 31/06/21

Der Verwaltungsausschuss der Gemeinde Wachau stimmt überplanmäßigen Aufwendungen in Form von Verwahr-

Gemeindeverwaltung Wachau wieder für Besucherverkehr geöffnet

Werte Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Wachau, ab Donnerstag, dem 01.07.2021, ist die Gemeindeverwaltung Wachau wieder regulär für den Besucherverkehr geöffnet. Bitte beachten Sie, dass im Gebäude die Pflicht zum Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes fortbesteht.

Bekanntgabe der Beschlüsse aus der Sitzung Technischer Ausschuss vom 29.06.2021 - Öffentlicher Teil -

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauvorhaben „Errichtung Wohnkomplex mit 6 Wohneinheiten“, Hauptstraße 58, Flurstück Nr. 176 der Gemarkung Wachau - Antrag auf Vorbescheid nach § 75 SächsBO
Beschluss 33/06/21 Der Technische Ausschuss der Ge-

meinde Wachau beschließt: Für das Bauvorhaben „Errichtung Wohnkomplex mit 6 Wohneinheiten“, Hauptstraße 58, Flurstück Nr. 176 der Gemarkung Wachau (Vorbescheid), wird **keine Zustimmung erteilt** nach Einvernehmen der Gemeinde nach § 34 BauGB.

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauvorhaben „Neubau einer Lagerhalle als Leichtbau-Kalthalle“, An der Ziegelei 1, Flurstück Nr. 666/6 der Gemarkung Wachau - Antrag auf Vorbescheid nach § 75 SächsBO
Beschluss 34/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für das Bauvorhaben „Neubau einer Lagerhalle als Leichtbau-Kalthalle“, An der Ziegelei 1, Flurstück Nr. 666/6 der Gemarkung Wachau (Vorbescheid), wird **keine Zustimmung erteilt** nach Einvernehmen der Gemeinde nach § 34 BauGB.

Beschluss zum „Umbau Wohnhaus“, Hauptstraße 38a, Flurstück Nr. 168 der Gemarkung Wachau - Voranfrage
Beschluss 35/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für das Bauvorhaben „Umbau Wohnhaus“, Hauptstraße 38a, Flurstück Nr. 168 der Gemarkung Wachau (Voranfrage), wird folgende Zustimmung **erteilt**: - Einvernehmen der Gemeinde nach § 34 BauGB. Bezüglich § 5 „Dachgestaltung“ der Ortsgestaltungssatzung der Gemeinde Wachau ist im Bauantragsverfahren ein Antrag auf Abweichung nach § 67 (2) SächsBO zu stellen.

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zur 6. Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbepark Ottendorf-Okrilla, 1. BA“ Frühzeitige Beteiligung der Behörden, sonstigen TÖB und Nachbargemeinden - Gemeindliches Einvernehmen als Nachbargemeinde
Beschluss 36/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Zum vorgelegten Planstand der 6. Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbepark Ottendorf-Okrilla, 1. BA“ in der Fassung vom 23.02.2021 bestehen keine Bedenken. Hinweise und Anregungen werden nicht erhoben.

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauantrag „Neubau Einfamilienhaus mit Garage“, Flurstück Nr. 780/19 der Gemarkung Lomnitz

- Antrag auf Befreiung nach § 31 (2) BauGB

Beschluss 37/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für den geplanten „Neubau eines Einfamilienhauses mit Garage“, Flurstück Nr. 780/19 der Gemarkung Lomnitz wird folgende Zustimmung erteilt: - Befreiung nach § 31 (2) BauGB Die Errichtung der Garage ist außerhalb der festgesetzten Baugrenze möglich.

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauantrag „Errichtung einer Gartenhütte“, Buschmühlenweg 3, Flurstück Nr. 708/5 der Gemarkung Lomnitz

- Bauantrag nach § 63 SächsBO

Beschluss 38/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für die geplante „Errichtung einer Gartenhütte“, Buschmühlenweg 3, Flurstück Nr. 708/5 der Gemarkung Lomnitz wird folgende Zustimmung **erteilt**: - Einvernehmen nach § 34 BauGB

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauantrag „Neubau Einfamilienhaus mit Garage“, Flurstück Nr. 780/31 der Gemarkung Lomnitz

- Antrag auf Befreiung nach § 31 (2) BauGB

- Bauantrag nach § 63 SächsBO

Bekanntmachung der Gemeinde Wachau zur Eintragungsverfüung in das Bestandsverzeichnis der beschränkt öffentlichen Wege und Plätze

Die Gemeindeverwaltung Wachau hat mit Eintragungsverfügung vom 01.07.2021 verfügt, das Straßenbestandsverzeichnis **der Ortsstraßen für die Straße „Laußnitzer Straße“ (alt) „Am Heiderand“ (neu) im OT Lomnitz** gemäß § 7 des Sächsischen Straßengesetzes (SächsStrG) und gem. Umstufungsverfügung des Landratsamtes Kamenz vom 08.12.2000 teilweise zum BÖW abzustufen.

Im Bestandsverzeichnis der beschränkt-öffentlichen Wege und Plätze der Gemeinde Wachau OT Lomnitz wird das Bestandsblatt Nr.3 mit folgenden Angaben neu angelegt:

Straßenbezeichnung: Am Heiderand (OT Lomnitz)
Straßenbaulastträger: Gemeinde Wachau
betroffene Flurstücke: Gemarkung 3039 (Lomnitz): T. v. 848/4
Anfangspunkt: verlängerte nördl. Grundst.-Grenze
Am Heiderand 1 gemäß Plan zur

Eintragungsverfügung vom 01.07.2021
Gemarkungsgrenze Lomnitz / Großnaundorf gemäß Plan zur Eintragungsverfügung vom 01.07.2021

Länge (in km): 0,650 km

Widmungs-beschränkungen: Zufahrt Sportplatz

Die Eintragungsverfügung mit den dazugehörigen Anlagen liegt ab dem Tag der öffentlichen Bekanntgabe für die Dauer von zwei Wochen in der Gemeindeverwaltung Wachau, 01454 Wachau, Teichstr. 2, während der Öffnungszeiten und nach telefonischer Anmeldung (Tel.-Nr. 03528/4808-35) zur Einsicht aus. Die Verfügung mit den Anlagen wird im gleichen Zeitraum

Bekanntmachung der Gemeinde Wachau zur Eintragungsverfügung in das Bestandsverzeichnis der Gemeindestraßen

Die Gemeindeverwaltung Wachau hat mit Eintragungsverfügung vom 01.07.2021 verfügt, das Straßenbestandsverzeichnis der Gemeindestraßen **für die Ortsstraße “Laußnitzer Straße“ (alt) „Am Heiderand“ (neu) im OT Lomnitz**, gemäß § 7 des Sächsischen Straßengesetzes (SächsStrG) und gem. Umstufungsverfügung des Landratsamtes Kamenz vom 08.12.2000 zur Abstufung eines Teils der Straße „Am Heiderand“, neu anzulegen. Im Bestandsverzeichnis der Gemeindestraßen der Gemeinde Wachau OT Lomnitz wird das Bestandsblatt Nr. 13.1 mit folgenden Angaben neu angelegt:

Straßenbezeichnung: Am Heiderand (im OT Lomnitz)
Straßenbaulastträger: Gemeinde Wachau
betroffene Flurstücke: Gemarkung 3039 (Lomnitz): T. v. Flst. 848/4
Anfangspunkt: Einmündung in die Großnaundorfer gegenüber der Straße „Am Mühlberg“ (Flst. 846/4) gemäß Plan zur Eintragungsverfügung vom 01.07.2021

verlängerte nördl. Grundst.-Grenze
Am Heiderand 1 gemäß Plan zur Eintragungsverfügung vom 01.07.2021

Länge (in km): 0,141 km

Widmungs-beschränkungen: keine

Die Eintragungsverfügung mit den dazugehörigen Anlagen liegt ab dem Tag der öffentlichen Bekanntgabe für die Dauer von zwei Wochen in der Gemeindeverwaltung Wachau, 01454 Wachau, Teichstr. 2, während der Öffnungszeiten und nach telefonischer Anmeldung (Tel.-Nr. 03528/4808-35) zur Einsicht aus. Die Verfügung mit den Anlagen wird im gleichen

Beschluss 39/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für den geplanten „Neubau eines Einfamilienhauses mit Stellplätzen“, Flurstück Nr. 780/31 der Gemarkung Lomnitz wird **keine Zustimmung erteilt** nach Befreiung nach § 31 (2) BauGB / Einvernehmen nach § 36 BauGB.

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauvorhaben „Errichtung Bungalow“, Ottendorfer Straße 33, Flurstück Nr. T. v. 581a der Gemarkung Lomnitz - formlose Anfrage

Beschluss 40/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für das Bauvorhaben „Errichtung Bungalow“, Ottendorfer Straße 33, Flurstück Nr. T. v. 581a der Gemarkung Lomnitz wird die planungsrechtliche Zulässigkeit bestätigt.

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauantrag „Umnutzung Scheune zu Wohnzwecken“, Kantor-Pech Straße 12, Flurstück Nr. 156/3 der Gemarkung Lomnitz
Bauantrag nach § 63 SächsBO

Beschluss 41/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für die geplante „Umnutzung Scheune zu Wohnzwecken“, Kantor-Pech-Straße 12, Flurstück Nr. 156/3 der Gemarkung Lomnitz wird folgende Zustimmung **mit Nebenbestimmungen erteilt**: - Einvernehmen nach § 34 BauGB

Nebenbestimmungen: Die Versickerungsanlage (Zisterne) ist gemäß den Regeln der Technik zu bemessen (DWA-Arbeitsblatt A 138; Nachweis im Bauaufsichtlichen Verfahren) und so herzustellen und zu betreiben, dass die Anforderungen gemäß § 25 Sächsischem Nachbarrechtsgesetz eingehalten werden. Bis zum Baubeginn ist die gesicherte Erschließung nachzuweisen. Die Dienstbarkeiten der Medienzuleitungen und des Geh- und Fahrrechtes sind grundbuchlich zu sichern.

Beschluss zur Stellungnahme der Gemeinde zum Bauvorhaben „Neubau Einfamilienhaus mit Stellplatz“, Flurstück Nr. 946 der Gemarkung Lomnitz

- Antrag auf Befreiung nach § 31 (2) BauGB

- Bauantrag nach § 63 SächsBO

Beschluss 42/06/21 Der Technische Ausschuss der Gemeinde Wachau beschließt: Für den geplanten „Neubau eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage“, Flurstück Nr. 946 der Gemarkung Lomnitz wird folgende Zustimmung **mit Nebenbestimmung erteilt**:

- Befreiung nach § 31 (2) BauGB

- Einvernehmen nach § 36 BauGB

Es kann von der festgesetzten Drempelhöhe und Traufhöhe wie beantragt abgewichen werden.

Nebenbestimmungen: Das Regenwasser ist auf dem Grundstück zu versickern. Die Versickerungsanlage ist gemäß den Regeln der Technik zu bemessen (DWA-Arbeitsblatt A 138; Nachweis im Bauaufsichtlichen Verfahren) und so herzustellen und zu betreiben, dass die Anforderungen gemäß § 25 Sächsischem Nachbarrechtsgesetz eingehalten werden.

Veit Künzelmann, Bürgermeister



auf der Internetseite der Gemeinde Wachau eingestellt.

Die Eintragungsverfügung gilt mit Ablauf der zweiwöchigen Niederlegungsfrist ab der öffentlichen Bekanntmachung gegenüber der Allgemeinheit als bekanntgegeben.

Gegen diese Eintragungsverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Wachau, 01454 Wachau, Teichstr. 2 einzulegen.

Wachau, 01.07.2021

Veit Künzelmann, Bürgermeister



Zeitraum auf der Internetseite der Gemeinde Wachau eingestellt.

Die Eintragungsverfügung gilt mit Ablauf der zweiwöchigen Niederlegungsfrist ab der öffentlichen Bekanntmachung gegenüber der Allgemeinheit als bekanntgegeben.

Gegen diese Eintragungsverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Wachau, 01454 Wachau, Teichstr. 2 einzulegen.

Wachau, 01.07.2021

Veit Künzelmann, Bürgermeister

Gemeinde Arnsdorf

Veröffentlichung der Geburtstagsgrüße und Jubiläen durch die Gemeinde Arnsdorf

Es kommt nicht darauf an, dem Leben mehr Jahre zu geben, sondern den Jahren mehr Leben zu geben.

Alexis Carrel

Folgender Jubilarin, **Frau Christel Schiemann zum 85. Geburtstag am 18.07.** sowie allen weiteren Jubilaren, die in der Zeit vom 12.07. bis 18.07.2021 ihren Geburtstag feiern, wünsche ich Gesundheit, Glück, persönliches Wohlergehen und Zufriedenheit. Aus datenschutzrechtlichen Gründen ist die Veröffentlichung der Namen der Jubilare nur mit deren Zustimmung möglich.

Frank Eisold, Bürgermeister

Aus dem Rödertal

Junge Ritter und Burgfräuleins erobern Schloss Klippenstein

Hohe Mauern, verwunschene Katakomben, interessante Räume und eine ganze Menge Märchenhaftes - damit ist das Schloss Klip-

aufregenden Abenteuer machten alle gemeinsam erst einmal eine leckere Mittagspause bevor es im Schloss mit dem Anlegen einer



stein genau das Richtige für kleine Abenteuer. Somit passte der aufregende Ausflug für die Vorschulkinder der Kindertagesstätte „Haus der kleinen Entdecker“ wie „die Faust aufs Auge“. Gemeinsam mit dem Burgherrn Thimo von Radeberch (Museumspädagogin Frau Rudelius-Kamolz) und den beiden Erzieherinnen Frau Böhme und Frau Goldbach wurde das Schloss mit seinen Geheimnissen besichtigt. Mit reichlich Wissen um das Leben im Mittelalter auf Burg und Schloss begann das Ritterturnier, in dem die Mädchen und Jungen sich messen konnten. Nach diesem



echten Rüstung weiterging. Auf dem Weg zur Bushaltestelle gab es noch ein leckeres Eis, bevor alle völlig erschöpft in den Bus stiegen und die Rückfahrt nach Lomnitz antraten.

Text & Fotos: Red.

Stadtverwaltung Radeberg

Flaggentag am 08. Juli 2021 Bürgermeister für den Frieden: Radeberg zeigt Flagge gegen Atomwaffen

Dieses Jahr begehen die deutschen Mayors for Peace am Flaggentag ein Doppeljubiläum: Vor 25 Jahren, am 08. Juli 1996, veröffentlichte der Internationale Gerichtshof in Den Haag ein bemerkenswertes Rechtsgutachten. Der Gerichtshof stellte fest, dass die Androhung des Einsatzes und der Einsatz von Atomwaffen generell gegen das Völkerrecht verstoßen. Zudem stellte der Gerichtshof fest, dass eine völkerrechtliche Verpflichtung besteht, „in redlicher Absicht Verhandlungen zu führen und zum Abschluss zu bringen, die zu nuklearer Abrüstung in allen ihren Aspekten unter strikter und wirksamer internationaler Kontrolle führen.“ Damit steht das Gutachten des Internationalen Gerichtshofes gleichsam am Anfang eines „Nach-Nuklearen“ Zeitalters. Um an dieses wegweisende Gutachten zu erinnern, führte die Landeshauptstadt Hannover als Vizepräsidentin der Mayors for Peace vor genau 10 Jahren den sogenannten Flaggentag in Deutschland ein. Mittlerweile beteiligen sich deutschlandweit immer mehr Städte an der Aktion, rund 400 Bürgermeister*innen zeigen am 08. Juli Flagge gegen Atomwaffen. Zahlreiche Friedensinitiativen begleiten diesen Tag mit vielfältigen Aktionen.

In diesem Jahr steht der im Januar in Kraft getretene Atomwaffenverbotsvertrag im Fokus des Flaggentages. Die Atomwaffen haben den Vertrag nicht unterzeichnet, und auch Deutschland ist dem Verbotsvertrag bislang nicht beigetreten. Weltweit appellieren die Mayors for Peace daher an ihre je-



weiligen Staaten, den Atomwaffenverbotsvertrag zu unterzeichnen, so auch in Deutschland an diesem Flaggentag.

Oberbürgermeister Lemm sagt: „Noch immer verfügen die Atomwaffen über schätzungsweise 13.080 Atomwaffen. Waffenarsenale werden modernisiert und mehr Nuklearwaffen als bisher einsatzbereit gehalten. Das ist nicht hinnehmbar. Daher setzen wir uns am Flaggentag für die Abschaffung der Atomwaffen und einen Beitritt Deutschlands zum Atomwaffenverbotsvertrag ein. Als ersten Schritt auf diesem Weg sollte Deutschland als Beobachter an der Vertragsstaatenkonferenz zum Atomwaffenverbotsvertrag in 2022 teilnehmen.“

Wer sind die Mayors for Peace: Die Organisation Mayors for Peace wurde 1982 durch den Bürgermeister von Hiroshima gegründet. Das weltweite Netzwerk setzt sich vor allem für die Abschaffung von Atomwaffen ein, greift aber auch aktuelle Themen auf, um Wege für ein friedvolles Miteinander zu diskutieren. Mehr als 8.000 Städte gehören dem Netzwerk an, darunter mehr als 700 Städte in Deutschland. Rund 400 Städte in Deutschland beteiligen sich in diesem Jahr am Flaggentag.

Red.

Die Baumelbank beim SV-Einheit



Diese Baumelbank erinnert an unseren Frank Lein, der im Jahr 2017 nach langer Krankheit verstarb.

Frank bleibt in unserer Erinnerung als ein fleißiger, hilfsbereiter und immer einsatzstarker Unterstützer unseres Vereines SV Einheit Radeberg.

Gedanklich sehe ich Frank, nach getaner Arbeit mit einem Bier in der Hand auf der Bank zufrieden mit den zu kurz geratenen Beinen baumelnd auf unseren damals noch nutzbaren Einheit Sportplatz schauen! Danke Frank.

Heinz Geißler, Geschäftsführer

Kindertagesstätte Max und Moritz feierte mit den ABC-Schützen

Am Freitag, dem 02.07.2021 war ein besonderer Tag für die Vorschulkinder in der

Kindertagesstätte Max und Moritz Radeberg. Das Zuckertütenfest sollte gefeiert werden und so ging es für die drei Vorschul-Gruppen am Nachmittag in den Turnraum. Hier warteten die Puppenspieler des Marionettentheaters auf ihr Publikum und begeisterten mit den alten Figuren, welchen schon der Großvater Leben eingehaucht hatte. Im Anschluss ging es auf die Suche nach den begehrten Zuckertüten und siehe da - im Büro der Kita-Leiterin Frau Großmann befand sich ein gut gefüllter Bollerwagen.

Die Freude war riesig und die Reihe der Überraschungen sollte noch weitergehen. Die Eltern der Gruppen hatten im Hüttental, im Friedrichsthal und auf dem Sportplatz des RSV für die passende Abschlussparty gesorgt. So ging ein toller Tag mit Zuckertütenfest und Abschlussfeier zu Ende.

Text & Fotos: Red.



Liebe Kunden,
ab dem 20.07.2021 ist die Elternzeit vorbei und ich, **Cindy Hergert**, lege wieder mit meinen kreativen Ideen los. Wir können nun auch wieder Neukunden für Nageldesign annehmen. **Ich freue mich auf Sie.**

Unsere Öffnungszeiten
Dienstag bis Freitag 9.00 - 17.00 Uhr

Ab dem 20.07.2021
Dienstag bis Freitag 8.00 - 19.00 Uhr
Samstag 8.00 - 12.00 Uhr

HAARZAUBER
HAARE | SCHÖNHIT | YVONNE TZSCHOPPE

Forststraße 29 - 01454 Radeberg
Telefon 03528 452666 -
www.yvonne-haarzauber.de

Der gemeine Anglizismus: Low Carb / High Carb

Für alle, die der englischen Sprache und dem Umgang mit der neuen Mode nicht firm sind oder sein wollen, sei dieser Begriff hier kurz erklärt: Vielleicht haben Sie schon einmal etwas über Low Carb in bunten Zeitschriften gelesen, denn es hat etwas mit der Ernährung zu tun. Im Supermarkt findet man immer mehr Produkte in den Regalen, die mit der Aufschrift Low Carb ins Auge stechen. Wörtlich übersetzt heißt Low Carb „wenige Kohlenhydrate“ und ist im Moment einer der Trends in Sachen Körperkultur und gesunder Ernährung. So isst man nur Lebensmittel, die einen Kohlenhydratwert unter 100 Gramm haben und zusätzlich einen niedrigen Zuckergehalt ausweisen. Gegessen wird anstatt Nudeln, Kartoffeln, Reis und Co. proteinreiche, eiweißhaltige Nahrung sowie Gemüse, Obst und Nüsse. Es gibt übrigens auch High Carb also Lebensmittel mit hohem Kohlenhydratanteil.



Red.

IMPRESSUM

Für Anzeigenveröffentlichungen gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 20/01/2019.

„die Radeberger“ ist unabhängig und offen für den Dialog zu allen Fragen. Veröffentlichungen, gezeichnete Artikel geben nicht in jedem Fall die Meinung der Redaktion oder des Herausgebers wieder. Für Preisangaben und Satzfehler in den Veröffentlichungen übernimmt „die Radeberger“ keine Haftung. Alle Nachdruckrechte liegen ausschließlich beim Herausgeber „die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH.

Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für die Stadt Radeberg und umliegende Gemeinden

Herausgeber, Verlag und Satz:
„die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH
Oberstr. 16a, 01454 Radeberg,
Tel. 03528-44 23 01, Fax 44 22 91
Geschäftsführer: Ingo Engemann
verantwortlicher Redakteur & Anzeigenleiter: Ingo Engemann
Druck: DDV Druck GmbH
Verteilung: Radeberger Verteilservice Inh. Ingo Engemann

Für unbestellte Zuschriften, Fotos oder Zeichnungen besteht kein Anrecht auf Veröffentlichung.
Anzeigenschluss bis 8.00 Uhr
für Ausgabe 28 13.07.2021
Erscheinungstermin
für Ausgabe 28 16.07.2021

www.die-radeberger.de, E-Mail: zeitung@die-radeberger.de

Jugendweih

vom 03.07.2021,
ein großes Dankeschön an:

- das Papperlapapp in Radeberg, für die Ausstattung und das tolle Essen

- an meine Familie, Gäste und Nachbarn für die vielen Geschenke

Vielen Dank für diesen tollen Tag!

Benno Geist

Unser Wochenangebot vom 12.07. bis 18.07.2021

	Essen 1 4,50 € / Senior 3,70 €	Essen 2 4,10 € / Senior 3,60 €	Essen 3 3,80 € / Senior 3,30 €	Salate Jetzt wird's knackig!
Mo. 12.07.	Grüzwurst dazu Sauerkraut und Kartoffeln	Möhrentopf mit Kartoffelwürfeln und Rauchfleisch dazu 2 Scheiben Brot	Paprikaschote vegetarisch dazu Vollkornreis und Paprikarahmsauce	Salat 1 - 3,90 € Chefsalat Eisbergsalat, Gurke, Tomate, Paprika, Ei, Hinterschinken, geriebener Käse und Joghurtressing
Di. 13.07.	Putenschnitzel mit Erbsen, Kartoffeln dazu Bratensoße	Makkaroni mit Tomatensoße und geriebenem Käse	Gemüsefrikadelle mit Püree und Weißkrautsalat	Salat 2 - 4,10 € Thunfischsalat Eisbergsalat, Gurke, Tomate, Bohnen, Thunfisch, Zwiebel, Ei u. Joghurtressing
Mi. 14.07.	Knusperseelachs mit Senf-Honig-Füllung, Möhren, Püree und Kräutersoße	Hähnchencurry mit Soße, Ananas und Kokosmilch dazu Reis	Tomatensuppe mit Reis und 2 Scheiben Brot	Salat 3 - 4,10 € Griechischer Salat Eisbergsalat, Gurke, Tomate, Paprika, Ei, Fetawürfel und Joghurtressing
Do. 15.07.	Hähnchenfilet mit Brokkoli, Bandnudeln und Knoblauchsauce	Senf-Eier in Senfsoße dazu Kartoffeln	Kohlroulade vegetarisch dazu Vollkornreis und Kräutersoße	Salat 4 - 4,30 € Obstsalat Früchte der Saison
Fr. 16.07.	Rinderbeefsteak mit Bohnen, Kartoffeln und Bratensoße	Kartoffelsuppe mit Bockwurst	Spinat-Dinkel-Medallion dazu Vollkornreis und Kräutersoße	
Sa. 17.07.	Kartoffelauflauf mit Schinkenwürfeln, Brokkoli und geriebenem Käse	Angebot 1 5,00 € / Senior 3,90 € Krustenbraten mit Sauerkraut, Kartoffeln und Bratensoße		
So. 18.07.	Gyrospfanne dazu Knoblauchquark mit Gurke verfeinert und Reis	Angebot 2 6,50 € / Senior 4,70 € Lachsfilet auf Sommergemüse dazu Butter-Ingwer-Nocken und Meerrettich-Sahnesoße		
Dessert - 1,40 € Rhabarber-Kompott				

Sie erreichen uns unter
Tel. 035200/2 32 99
Fax 035200/2 86 88

Bestellschluss tägl. 8.00 Uhr
www.flinke-pfanne.com
flinke-pfanne@gmx.de

Lieferhinweise: Bis 7 km frei Haus.
7 km - 15 km zzgl. 0,30 € / Anlieferung.
Pauschale extra: 0,30 € / Essen an Sonn- & Feiertagen.

Hinweis: Zusatz- und Inhaltsstoffe, Allergene bitte erfragen.



Fahrer (m/w/d) gesucht

Flinke Pfanne Petra Lask GmbH & Co. KG
Stolpener Straße 49, 01477 Arnsdorf
oder per Mail info@flinke-pfanne.com

- für Auslieferung Mittagmenü im Raum Rödertal
- Pkw-Führerschein erforderlich
- Arbeitszeit ca. zwischen 9.00 - 14.00 Uhr (Mo - So)
- 5-Tage Woche / Dienst im Wechsel

Feuerschalen: Wertvolle Tipps für genussvolle Stunden

(akz-o) Sei es für das pure Ambiente oder die wohlige Wärme an lauen Abenden – ein Holzfeuer unter freiem Himmel verzaubert jeden. Wer es praktisch und flexibel mag, greift am besten zu einer Feuerschale. Ganz

eine Rostpatina aus, die der Feuerschale einen rustikalen Vintage-Look verleiht. Standfestigkeit: Grundsätzlich sollten Feuerschalen mit entsprechenden Abständen auf einem soliden, ebenen und nicht brennbaren



Massive Feuerschalen aus Gusseisen stehen für Qualität und Langlebigkeit.
Foto: Leda Werk/akz-o

nach Bedarf kann sie überall im Garten aufgestellt werden. So passt sich das flammende Vergnügen den eigenen Wünschen an und bleibt dauerhaft mobil. Der Feuerungspezialist Leda gibt ein paar Tipps, worauf es beim Kauf ankommt.

Material: Wichtig ist, dass das Material hohen Temperaturen standhält. Sonst kann sich die Schale verziehen, rissig werden und die Freude löst sich schnell in Rauch auf. Daher ist massives Gusseisen die optimale Wahl. Seit jeher findet der Werkstoff im Ofenbau Verwendung und ist für seine außerordentliche Qualität bekannt. Robust, formstabil und hitzebeständig, bietet er eine lange Lebensdauer. Besonders schön: Wird Guss der Witterung ausgesetzt, bildet sich allmählich

Boden stehen. Für die Stabilität ist auch das Gewicht entscheidend. Gegossen aus rot-glühendem Eisen ist Guss bereits von sich aus so schwer, dass das Eigengewicht der Schale eine enorme Standfestigkeit verleiht. Zubehör: Passende Extras sorgen für einen echten Mehrwert. Verfügt die Feuerschale etwa über eine Grillmöglichkeit, begeistert sie zusätzlich mit kulinarischen Leckereien. Sozusagen: Erst grillen mit Kohle, dann feuern mit Holz. Auch ein Windschutz ist sinnvoll. Damit lässt sich die angenehme Lagerfeuerstimmung mitsamt wärmer Behaglichkeit fast überall genießen. Eine kompakte Lösung für Garten und Camping.

Alles in allem: Hochwertige Feuerschalen aus Guss bietet der ostfriesische Traditionshersteller Leda, der seine Produkte komplett in Deutschland entwickelt und fertigt. Das dreibeinige Modell Trigon punktet nicht nur durch die optionalen Windringe, seine geschlossene Konstruktion macht es zur effektiven Wärmequelle im Lagerfeuerstil. Die Feuerschale XL überzeugt vor allem mit ihrem edlen Design. Die feinen Facetten der Relief-Oberfläche lassen

Stellen- angebot



Wir brauchen Verstärkung!

Ob als Zusatzverdienst oder Festanstellung, ob regelmäßig, flexibel oder hin und wieder, ob im Biergarten oder später im Advent auf einem Weihnachtsmarkt - das Hofewiese-Team muss größer werden! Dafür suchen wir anpackende, motivierte, freundliche Menschen, die uns im gastronomischen Bereich und bei der Umsetzung unserer Events helfen. Gern auch wochentags, gern auch aus Radeberg und Umgebung.
Bewerbungen und Rückfragen bitte an Frau Ariane Zastrow, E-Mail info@landgut-hofewiese.de

Landgut Hofewiese
Gänsefuß 55, 01465 Langebrück

www.landgut-hofewiese.de | www.facebook.com/hofewiese | www.instagram.com/hofewiese



Stellenmarkt im Rödertal

TAXI

ANGELIKA PUHLE
TAXI & MIETWAGEN

**DRINGEND FAHRER (M/W/D)
FÜR PERSONENBEFÖRDERUNG
GESUCHT!**

**SUCHE BEGLEITPERSON AB 09/21
ZUR PERSONENBEFÖRDERUNG**

Anfragen / Bewerbung unter 03528 / 4877163

einzigartige Effekte entstehen und verwöhnen das Auge gleich doppelt. Mit jeweils über 70 cm Durchmesser und praktischem Zubehör wie der gusseisernen Grillplatte machen die beiden Feuerschalen der Out-Fire-Serie die Stunden im Freien zu einem genussvollen Erlebnis. Mehr unter www.leda.de.

Einladung zur Mitgliederversammlung unseres Fördervereins Hüttental e.V.

Treff ist am Donnerstag, dem 22. Juli 2021, 18.00 Uhr im Café Flair auf der Pulsnitzer Str. 67a in Radeberg.

Tagsordnung:

- Abrechnung der letzten Arbeiten
- Arbeitsplan 2021
- geplante Arbeitseinsätze
- Neuwahl des Kassenwartes
- Kassenstand
- Allgemeine Infos

Der Vorstand

**Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen
Tel. 03944-36160,
www.wm-aw.de Fa.**

WBG RADEBERG

Wohnungsbaugenossenschaft
Radeberg und Umgebung eG
Heidestraße 2/4, 01454 Radeberg
Tel. 03528-408130
www.wbg-radeberg.de

Wir schaffen
Raum.



Wir sind Radeberger.

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten, aus eigener Produktion
TOP Preise direkt vom Produzenten, -cm genauer Zuschnitt-
in 01936 Laußnitz, Dresdner Str. 30 bundesweite Lieferung
Tel.: 0351/889613-0 • 5% online Rabatt sichern www.dachbleche24.de



**In 8
Minuten zum
Traumjob**

Job-Speeddating

Am 23.07.2021 von 10 bis 19 Uhr

• Du bist examinierte Pflegefachkraft (m/w/d) und magst die Intensivpflege oder möchtest diese kennenlernen?

• Du kannst 12-Stunden-Dienste leisten und hast dadurch mehr arbeitsfreie Tage?

• Du legst Wert auf ein freundlich-motiviertes Team, attraktive Zuschläge und Lohnnebenleistungen?

Dann hast du sicher Lust auf ein Date!

• Informiere dich einfach unverbindlich und schau dir die Intensivpflege-Wohngruppe in Radeberg an.

Rödertalstr. 56 a
Liegau-Augustusbad
01454 Radeberg

Tel.: 03528 4556612
Email: info@air-pflege.de

seit über 25 Jahren der Immobilienspezialist in Radeberg und Umgebung

Wir vermitteln Ihre Immobilien zu Bestpreisen und nehmen uns Zeit für all Ihre Fragen.

Immobilien-Service Radeberg
Vermittlung • Planung • Verwaltung • Gutachten • Baubetreuung
Hauptstraße 33-37 • 01454 Radeberg
Tel. 03528 / 48 36 - 0 • Fax 03528 / 48 36 - 36
www.is-radeberg.de

Montage und Verlegung durch Fachbetrieb

- Treppen
- Fensterbänke
- Tische
- Arbeitsplatten
- Waschtische
- Kaminplatten
- Fliesen
- Grabmale

NATURSTEINE Rentsch
Dipl.-Bauing. (FH) Maik Rentsch
Großröhdsdorfer Straße 43
01896 Lichtenberg
natursteine-rentsch@t-online.de
035 955-45186

Naturstein erleben!

DIENST- LEISTUNGEN GANZ IN IHRER NÄHE

DACH SERVICE STEINHORST
Kleinwolmsdorfer Straße 4, 01477 Arnsdorf, Tel. 0172/3 58 50 36

- ✓ Dachklempnerei
- ✓ Abdichtungen Dach, Terrasse u. Fassade
- ✓ Montagearbeiten

Elektroinstallation und Reparaturen für Haushalt, Gewerbe und Industrie
Elektro-Klemm GmbH
Radeberg • Dr.-Albert-Dietze-Str. 11
Tel. 03528/442 668 • Fax 03528/416 232
Fachbetrieb für E-Mobilität

SPILLER & KOLLERT GBR Dammweg 2
01454 Radeberg
Tel. 03528/ 45 57 88
FUNK 0174/6 17 40 19
o. 0172/2 73 42 91
www.holzbaue-radeberg.de
E-Mail: spiller-kollert-gbr@web.de

HOLZ- & BAU-SERVICE
Meisterbetrieb

Dachstühle • Carports • Balkone • Sanierung

Steildach Flachdach Abdichtung Dachstuhl Carport Holzbau

die dachprofis
Rothkegel & Zaulich GBR
Dachdeckerei & Zimmerei

Seifersdorfer Str. 29b • 01465 Schönborn • Tel. 03528 / 45 21 23
www.die-dachprofis.eu - diedachprofis@gmx.de

Fliesenleger-Fachbetrieb Lars Kaiser – Meister
Am Taubenberg 2 – 01454 Radeberg
Tel. 03528 417820 – Funk 0172 3440261 – www.edelbelag.de

Fliesen • Platten • Strukturputz
Mosaikverlegung • Reparaturservice

Raumausstatter HENNIG
Inh. Diana Demmer
01454 Radeberg, Dr.-Rudolf-Friedrichs-Straße 22
03528/ 44 34 00
Mo.-Fr. 9 - 12.30 Uhr u. 13.15 - 18 Uhr • Sa. 9 - 11 Uhr

Fliesenlegerfachbetrieb
Natursteinarbeiten • Ofen- und Kaminbau
Voigt & Schulze GbR

Kirchstraße 19 Tel. 035201/ 7 09 48
01465 Langebrück Funk 0172/ 359 86 66
E-Mail info@voigt-und-schulze.de

SANITÄR • HEIZUNG • BAUKLEMPNEREI
SOLAR UND WÄRMEPUMPENTECHNIK

ht HAUSTECHNISCHE INSTALLATIONEN GmbH
Heidestraße 70 • 01454 Radeberg • Tel. 03528/46 21-61 • Fax -62
Email: info@hti-radeberg.de • www.hti-radeberg.de
NOTDIENST: 0173/ 3 95 86 97

BAUSTOFFE UND MIETGERÄTE
IM BAUSTOFFZENTRUM ROSENDORF
Mo., Mi., Fr. 7:00-16:00 Uhr • Di., Do. 7:00-17:00 Uhr • Sa. 7:30-11:30 Uhr
ABHOLUNG/ANLIEFERUNG

rbb
RBB Baustoffe & Baumaschinen GmbH
Rosendorf Bautzner Landstraße 386
01328 Dresden
Tel. 0351 2632124
www.rbb-baustoffe.de info@rbb-baustoffe.de

Sonderverlagsveröffentlichung

Sonderverlagsveröffentlichung

Sommer, Sonne, Sonnenschein unterwegs in der Heimat

Seeligstädter Familien-Frühshoppen

Der Sportverein Seeligstadt lädt am Sonntag, 18. Juli, zu einem gemütlichen Familienausflug nach Seeligstadt ein. Gestartet wird 10.00 Uhr, die Gäste können es sich auf den mitgebrachten Decken oder den Sitzgruppen des Sportvereins



bequem machen. Das Sportvereinsgelände verfügt über einen Spielplatz, so dass für alle Generationen etwas geboten wird. „Unsere Köche zaubern Leckeres aus Töpfen und Pfannen und wir haben einen Gitarristen auf der kleinen Bühne stehen, der humorvoll die 70er, 80er und 90er interpretiert“, so Vereinsvorsitzender Ilko Keßler. Für größere Radler- oder Teilnehmergruppen empfiehlt sich eine Voranmeldung unter Mail: sv-seeligstadt@email.de

Text & Fotos: SV Seeligstadt e. V.

Tipps und Termine

Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Wallroda

Die Jagdgenossenschaft Wallroda lädt alle Besitzer von bejagdbaren Flächen in der Gemarkung Wallroda ein zur JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG **am Donnerstag, dem 22.07.2021, 19.30 Uhr im Kirchengemeindefa** Wallroda, Friedensstraße 3.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Rechenschaftslegung für das Jagdjahr 2020/2021
3. Entlastung des Jagdvorstandes für das Jagdjahr 2020/2021
4. Finanzplan 2021/2022
5. Verwendung des Reinertrages der Jagdnutzung
6. Wahl des Vorstandes und der Rechnungsprüfer
7. Sonstiges

Bitte zeigen Sie aktuelle Veränderungen Ihrer Besitzverhältnisse an jagdlich genutzten Flächen an (Kopie Grundbuchauszug).

Bürgermeister der Gemeinde Arnsdorf
-Jagdvorstand-



Heidestr. 70, Gebäude 303,
01454 Radeberg
Ansprechpartner: Christin Scheumann
Tel. 03528 41 49 83, Fax: -84
Web: www.lock-o-motive.de
E-Mail: post@lock-o-motive.de



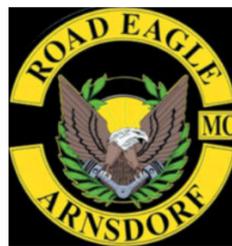
Wir sind ein offener Treff für Kinder und Jugendliche und freuen uns, wenn ihr vorbei schaut!

Unser Thema im Juli 2021 - Es kann wieder neu beginnen

- | | | |
|--------|-------------------|---|
| 12.07. | 15.30 - 17.30 Uhr | Lock-o-Motive on Tour
- Spielplatz Robert-Blum-Weg |
| 14.07. | 15.00 - 17.00 Uhr | Kreativtreff
- Dekoration selbst kreieren |

Bike Party

Kleine Raindays 2021
zusammen mit unserem Sommerfest.



Da unsere Raindays im Mai verboten wurden, möchten wir zusammen mit Euch in einem kleineren Rahmen als gewohnt die Party am **14. August 2021** zusammen mit unserem Sommerfest auf dem Clubgelände des ROAD EAGLE MC Arnsdorf nachholen.

Auch dieses Jahr leider wieder ohne Unimoto Rennen! Wir haben für Euch vorbereitet:

- kalte Getränke, leckeres aus dem Smoker und vom Grill,
- großer Zeltplatz
- Livemusik mit „Die Meute“ auf der Außenbühne für jeden Geschmack, von A wie AC/DC bis Z wie ZZ TOP
- Eintritt wird verlangt

Road Eagles MC Arnsdorf

Radeberger Hüttertallauf startet in die 12. Runde!



Am 12.09.2021 startet der 12. Radeberger Hüttertallauf. Die Anmeldung ist ab sofort unter www.triathlon-service.de möglich. Achtung! Auch in diesem Jahr nur Online-Anmeldung. Keine Nachmeldemöglichkeit

am Wettkampftag. Wir freuen uns auf viele Starter!

Die Sportfreunde des RC 1898 Radeberg

Wir sind wieder da!



Endlich ist unser Biergarten wieder geöffnet. Im Sommer von **Dienstag bis Freitag, 11 bis 19 Uhr**, und am **Wochenende jeweils von 10 bis 20 Uhr**. Bei Events länger. Montag ist Ruhetag. **Wochentags jetzt übrigens mit erweitertem Imbissangebot!** Der erste Höhepunkt steht auch schon an. Am **17./18. Juli** feiern wir mit Unterstützung von **RADEBERGER** ein großes **Hoffest**, u.a. mit Marktreiben, **Live-Musik mit Charmin' Tunes** (Sa., 12 Uhr), **Latollka & Friends - dem Sommerfasching des Langebrücker Karnevalsvereins** (Sa., 17 Uhr) und anschließender **Disko** im Biergarten (bis 22 Uhr), **Ponyreiten** (Sa., 14 Uhr) **Kinderschminken**, **Basteln**, **Puppentheater** an beiden Tagen (15 Uhr) und einem **Frühshoppen mit dem Blasorchester Großerkmannsdorf** (So., 11 Uhr. Bierkutscher Ernst ist da und es gibt Radeberger Pilsner und sogar **Zwickl vom Fass**. **Erstmals fährt ein kostenloser Pendelbus der Stadtrundfahrt auch von Radeberg zur Hofewiese**. Details demnächst in der Presse, auf Plakaten und in den sozialen Medien.

www.landgut-hofewiese.de | www.facebook.com/hofewiese | www.instagram.com/hofewiese

41. Thalfest in Seifersdorf

Sonnabend, 17. Juli 2021, 16.00 Uhr
auf der Festwiese im Seifersdorfer Tal

Es spielt zum 41. Thalfest „The Fairy Queen in the woods“ mit Musik unter anderem von Pucell, Lully, Paisible, Fischer und Telemann. Bei Regen findet das Konzert in der Kirche zu Seifersdorf statt. Eintritt wird verlangt, Informationen gibt es unter tinathal.org.

Es sind die tagaktuellen Coronaregeln zu beachten. 13.00 Uhr wird zudem eine Führung durch den schönen Landschaftsgarten angeboten. Treff dafür ist an der Marienmühle. Ein Parkplatz befindet sich in Seifersdorf auf dem Schönborner Weg am Eingang zum Seifersdorfer Tal.

Seifersdorfer Thal e.V. (Foto: Robert Jentsch)

Langebrücker Nachrichten



Ortschronik hat jetzt auch einen Internetanschluss

Die erleichtert die Arbeit in den neuen Räumen immens



Die neuen Räumlichkeiten der Ortschronik im Erdgeschoss.

FOTO: Ortschronik

schluss unbedingt erfordern, auch ausführen. „Wir danken den Verantwortlichen der Ortschaft und hoffen, auch weiterhin Interessantes und Wissenswertes zu bearbeiten, zu veröffentlichen und für die Nachwelt aufzubereiten“, so Ursula Keil. Letzteres tun sie laut dem Eingemeindungsvertrag von 1999 im Auftrag der Ortschaft Langebrück. Diese hat sich für den Internetanschluss stark gemacht.

Ab sofort können sie auch wieder Sprechzeiten anbieten. Die Mitglieder der Ortschronik sind dienstags von 15.00 bis 17.30 Uhr vor Ort.

Selbstverständlich ist die Kontaktaufnahme auch per E-Mail möglich (ortschronik-langebrueck@web.de). Abrufen und beantworten können sie nunmehr auch diese elektronischen Nachrichten.

VON SYLVIA GEBAUER

Wo früher Bücher ausgeliehen werden konnten, ist jetzt die Langebrücker Ortschronik zu Hause. Die Rede ist vom Erdgeschoss im Nebengebäude der Weißiger Straße 5. Wie Ursula Keil den „Langebrücker Nachrichten“

mitteilt, hat sich ein großer Wunsch nun erfüllt: „Hurra, die Heinzelmännchen waren in der Ortschronik, um uns einen Internet-Anschluss zu installieren.“

Nunmehr können sie, laut Ursula Keil, Recherchen vor Ort vornehmen und Programme, die solch einen An-

VON SYLVIA GEBAUER

Vergangene Woche berichteten die „Langebrücker Nachrichten“ über den Storch, der sich auf dem Horst an der Klotzcher Straße niedergelassen hat. Zum Schluss hieß es im Artikel: „Aktuell sind weder Partnerin noch Nachwuchs erkennbar. Es bleibt also spannend“. Die gute Nachricht: Es gibt bereits doppelten Nachwuchs. Und der ist schon recht groß.

Den Beweis dafür lieferte nun mit beeindruckenden Bildern der Langebrücker Ulrich Prielzel.

Vergangene Woche gelangen ihm diese wunderbaren Aufnahmen. Zugleich lieferte er die Fortsetzung für unsere Geschichte. Herzlichen Dank dafür. Übrigens nach sieben Wochen haben die Jungtiere die Größe ihrer Eltern erreicht.

Storch präsentiert seinen Nachwuchs

Der Langebrücker Ulrich Prielzel liefert den Beweis



Der Beweis: Langebrücks Storchepaar hat Nachwuchs.

FOTOS: Ulrich Prielzel



Und der Nachwuchs ist schon recht groß.



Was die drei Störche wohl denken?

Erfolgreicher Re-Start beim Montagstreff der Volkssolidarität

Die Premiere nach der monatelangen Zwangspause war ein voller Erfolg. Wie Jürgen Schmelzer seitens des Seniorentreffs der Volkssolidarität mitteilt, waren 20 Besucher dabei. Zu Gast war der Schönborner Bernd Lichtenberger. Weiter geht es am kommenden Montag,

12. Juli, um 15.00 Uhr im Café des Bürgerhauses. Klaus Friedrich spricht über seine Wanderungen am Wilden Kaiser. Zum Seniorentreff am Montagnachmittag wird zu Beginn Kaffee und Kuchen / Gebäck zum kleinen Preis angeboten. Alle Veranstaltungen

des Seniorentreffs werden durch die Ortschaft Langebrück ideell und materiell gefördert. Jede Veranstaltung ist öffentlich und bedarf keiner ausdrücklichen Mitgliedschaft im Verband der Volkssolidarität, obwohl sie sich natürlich darüber freuen würden.

Klein- anzeigen

In ehrendem Gedenken

Netten Eigentümer gesucht, der sein Haus oder Freizeitgrundstück in liebevolle Hände geben möchte.

Tel. 0152 / 05 38 58 74
oder fa.manthey@gmx.de

Baumfällung – Wurzelentfernung – Brennholzverkauf
Tel. 0173 / 375 73 11

Arnsdorf, F.-Wolf-Str. 3, 1-RWE m. Balkon u. Stellpl. 10,- € ab sofort, KM 205,- €; 80,- € NK/HK, Energieverbr. 95,5 kWh/(m²*a),

BBV GmbH Radebeul
Tel. 0351 / 830 65 41

Verkaufe 26 Zoll Herrenfahrrad, Preis nach Vereinbarung
Tel. 03528 / 41 69 13

Suche Garage in Radeberg, Liegau-Aug., Langebrück
Tel. 0173 / 153 12 03

Garten in Radeberg mit Laube u. Geräteschuppen, Wasser, ELT neu, ruhige sonnige Lage, preisgünstig abzugeben
Tel. 0174 / 302 52 05

Kaufe alte Ansichtskarten vor 1945, Fotoalben vom Militär, Mosaikhefte 1955 - 1970
Tel. 0175 / 480 22 84

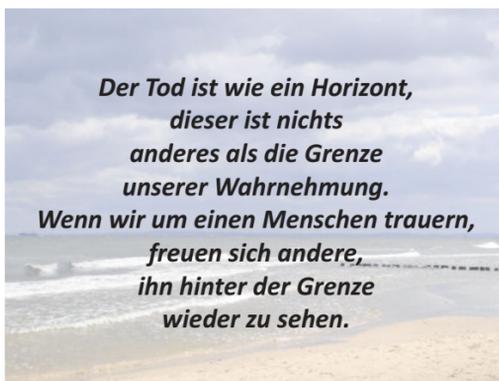
2,5-Raum-Whg., 2. OG, Radeberg Badstr. ab sofort zu vermieten
Tel. 035955 / 422 02

Verkaufe E-Bike aus gesundheitl. Gründen, sehr guter Zustand, Fa. Kalkhoff, BJ 2019, VB 1.250,- €, nähere Infos unter
Tel. 0152 / 08 63 86 31

Verkaufe schöne moderne Schrankwand für Jugend- o. Wohnzimmer, gut erhalten, B: 2,40 m / H: 2,0 m, mit Außenanleitung, 75 € VB
Tel. 0174 / 216 81 42

Haben Sie an einer Chiffre-Anzeige Interesse, dann schicken Sie bitte Ihre Zuschriften unter Angabe der Chiffre-Nr. an „die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH, Oberstraße 16a, 01454 Radeberg. Kleinanzeigen können generell nur mit dem dafür vorgesehenen Kleinanzeigen-Coupon aufgegeben werden. Diesen finden Sie unter www.die-radeberger.de.

Weitere Annahmestellen finden Sie auch im Lotto-Shop Richter auf der Oberstraße in Radeberg oder bei Hofeditz Lotto/Tabak/Presse in Arnsdorf.



*Der Tod ist wie ein Horizont,
dieser ist nichts
anderes als die Grenze
unserer Wahrnehmung.
Wenn wir um einen Menschen trauern,
freuen sich andere,
ihn hinter der Grenze
wieder zu sehen.*

*In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied
von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter,
Oma und Uroma*



Gertraude Altmann

geb. Erler
geb. 10.07.1925 gest. 04.07.2021

In stiller Trauer
Tochter Helga mit Familie
Sohn Peter

Die Urnenbeisetzung findet
im engsten Familienkreis statt.

Nach langer Krankheit nehmen wir
in Liebe und Dankbarkeit Abschied von unserer
Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma, Frau



Elli Scheer

* 30.05.1933 † 24.06.2021

In stiller Trauer
Ihre Kinder Andreas und Tina
mit Familien

Die Urnenbeisetzung findet am 16.07.2021,
14.00 Uhr auf dem Friedhof Schönborn statt.

**Ein Vater liebt - ohne viel Worte.
Ein Vater hilft - ohne viel Worte.
Ein Vater versteht - ohne viel Worte.
Ein Vater geht - ohne viel Worte
und hinterlässt eine Leere, die in
Worten keiner auszudrücken vermag.**



In Liebe und Dankbarkeit
nehmen wir Abschied
von unserem lieben Vati,
Schwiegermutter, Opa
und Uropa, Herrn

Werner Kießling

geb. 01.09.1932
gest. 24.06.2021

In liebevoller Erinnerung
deine Tochter Annett
dein Sohn Thomas mit Annett und Paul
deine Enkeltochter Franziska
mit Hannes und Elena

Die Trauerfeier mit anschließender
Urnenbeisetzung findet am Freitag,
dem 16.07.2021, 10.30 Uhr
auf dem Friedhof in Radeberg statt.

**Alle
Informationen
zu unseren
Trauer-
und Familien-
anzeigen
finden
Sie auch unter
[www.die-
radeberger.de /
Leistungen /
Familien-
anzeigen](http://www.die-radeberger.de/)**

Wir nehmen Abschied von Frau



Christa Gäbler

* 18.09.1929 † 04.07.2021

In stillem Gedenken
Söhne Christian und Matthias
mit Familien
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender
Beerdigung findet am Donnerstag,
dem 15.07.2021, 11.00 Uhr
auf dem Friedhof in Arnsdorf statt.

Danksagung

*Die Menschen, die von uns gehen
und die wir lieben, verschwinden nicht.
Sie sind immer an unserer Seite.
Jeden Tag, ungesehen, ungehört.
Und dennoch immer ganz nah bei uns.
Für immer geliebt und für immer vermisst,
bleiben sie für immer in unseren Herzen.*



Nachdem wir Abschied genommen haben von meinem lieben Mann,
unserem herzenguten Vati, Schwiegervater, besten Opa und Bruder

Gerd Petzold

1944 - 2021

ist es uns ein Herzensbedürfnis uns bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn,
Bekannten und Schulfreunden zu bedanken, die sich in stiller Trauer mit uns
verbunden fühlten und die ihre aufrichtige Anteilnahme auf so vielfältige
Weise zum Ausdruck brachten.

Ein besonderer Dank gilt Frau Dr. Siegmund und ihrem Team für die
jahrelange gute Betreuung, der Rednerin Frau Krötzsch und den Bläsern sowie
dem Blumenladen Sindy's Gänseblümchen und dem Bestattungshaus Winkler.

In Liebe und Dankbarkeit
Deine Karin
Töchter Silke und Simone mit Familien

Wachau, im Juli 2021

Danksagung

Eine Mutter noch zu haben, ist die größte Seligkeit.
Doch ein Mutterherz begraben, ist das allerschwerste Leid.
Ein Erdenlauf ist nun beendet, ein Mutterherz, es ging zur Ruh.
Nun ruhen deine fleißigen Hände, schlafe wohl, geliebte Mutter du.

In der Stunde des Abschieds durften wir noch einmal erfahren,
wie viel Liebe, Freundschaft und Anerkennung unserer lieben Mutter,
guten Oma, Uroma und Ururoma, Frau



Liane Nitzsche

* 11.04.1932 † 09.06.2021

entgegengebracht wurde. Auf diesem Wege möchten wir uns
bei allen Verwandten, Bekannten, Freunden, Nachbarn und
Gartenfreunden für das ehrende Geleit, die Blumen,
Kranz- und Geldspenden recht herzlich bedanken.
Besonderer Dank gilt der Rednerin Frau Sommer, dem
Bestattungsinstitut Uwe Schuster und der Gärtnerei Schneider.

In Liebe und Dankbarkeit
Ihre Kinder Margitta, Andrea, Karla,
Mario und Ines mit Familien

Fischbach, Seeligstadt, im Juli 2021

Danksagung

Nachdem wir in Liebe und Dankbarkeit Abschied
genommen haben von unserem lieben Vater,
Schwiegermutter, Opa und Uropa



Eckhard Nitzsche

* 31.05.1937 † 30.05.2021

möchten wir uns auf diesem Wege bei
allen Verwandten, Freunden, Nachbarn
und Bekannten für die Anteilnahme und
zahlreichen tröstenden Worte bedanken.
Unser Dank gilt ebenso Frau Dr. Gitta Müller,
dem Team des Pflagedienstes Rüdlich, unserem
Pfarrer Martin Roth und dem Bestattungsinstitut
Uwe Schuster.

In liebevoller Erinnerung
Tochter Corina mit Christopher
Sohn Olaf mit Petra
Sowie alle Enkel und Urenkel

Fischbach, im Juli 2021

Bestattungsinstitut Uwe Schuster

Inh.: M. Klöber

Tag & Nacht: (035952) 31 76 6

Meisterbetrieb

Rathausstraße 4 / 01900 Großröhrsdorf
www.bestattungsinstitut-schuster.de

Filiale 01896 Pulsnitz Robert-Koch-Str. 6a
Tel. 035955 / 72 59 8

Filiale 01477 Arnsdorf
Hauptstr. 11
Tel. 035200 / 24 67 4

**WINKLER
Bestattungshaus
GmbH**

Tag und Nacht ☎ 03528/44 20 21
Friedhofstraße 2 • 01454 Radeberg
Fax 03528/41 71 15 • www.bestattungshauswinkler.de

Bestattermeister
im Familienunternehmen

Bestattungsregelung zu Lebzeiten

Sämtliche Beratungsgespräche werden
auf Wunsch in Ihrem Haus geführt

*Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung Gnade.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir
Abschied von meiner lieben Mutter, unserer
Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwägerin
und Tante, Frau



Lucie Schröter

geb. Roß
* 07.09.1936 † 29.06.2021

In stiller Trauer
Sohn Reiner mit Familie
Schwiegertochter Petra
mit Familie
im Namen aller Angehörigen

Der Trauergottesdienst mit anschließender
Urnenbeisetzung findet am Freitag,
dem 23.07.2021, 14.00 Uhr
auf dem Friedhof in Lomnitz statt.

*„Menschen, die wir lieben, bleiben für immer,
denn sie hinterlassen Spuren in unseren Herzen.“*

In liebevoller Erinnerung, Dankbarkeit und unendlichem Schmerz
nehmen wir Abschied von meinem geliebten Ehemann,
unseren Papa und Opa, Herrn

Dr. Norbert Korec

* 13.07.1955 † 30.05.2021

So gern wärst du noch bei uns geblieben.

Deine Gabi
Deine Diana mit Ralph, Pauline, Lisbeth und Bruno
Dein Thomas mit Dana, Jordi und Mimi
sowie alle Angehörigen, Freunde und Bekannten

Wachau, im Juli 2021

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet
am Freitag, dem 16.07.2021, 12.30 Uhr auf dem Friedhof in Radeberg statt.